

VORWORT des Vizepräsidenten

Die vorliegende Zusatzpublikation besteht aus zwei Teilen: Während im ersten Teil die Tätigkeit der Beschwerdekammern im Jahr 2014 anhand statistischer Daten dargestellt wird, sind im zweiten Teil die 2014 ergangenen Entscheidungen der Kammern sowie eine Reihe wichtiger Entscheidungen aus dem ersten Quartal 2015 zusammengefasst. Die Leitsätze der zur Veröffentlichung im Amtsblatt des Europäischen Patentamts bestimmten Entscheidungen sind dem Bericht als Anlage beigefügt.

Dieser Bericht soll wie immer einen Überblick über die neuesten Entwicklungen in der Rechtsprechung der Beschwerdekammern in leicht zugänglicher Form bieten. Das bewährte Konzept, die Rechtsprechung systematisch gegliedert durch kurze Zusammenfassungen ausgewählter Entscheidungen zu präsentieren, wurde beibehalten. Natürlich kann auch die sorgfältigste Zusammenfassung die Lektüre der Entscheidung selbst nicht ersetzen. Alle zitierten Entscheidungen sind deshalb im Volltext und kostenlos auf der Website des Amtes abrufbar (www.epo.org).

Ich möchte insbesondere den Mitarbeitern unseres Rechtswissenschaftlichen Dienstes (R. 3.0.30) für ihre wertvolle Arbeit bei der Erstellung dieses Berichts danken. Ich danke ferner dem Sprachendienst des EPA, ohne dessen tatkräftige Unterstützung eine gleichzeitige Veröffentlichung in den drei Amtssprachen nicht möglich gewesen wäre, und auch all den anderen Mitarbeitern des EPA, die zum Zustandekommen dieser Veröffentlichung beigetragen haben.

Ich wünsche allen Lesern eine gewinnbringende Lektüre.

Wim van der Eijk

Vizepräsident GD 3

Vorsitzender der Großen Beschwerdekammer

FOREWORD by the Vice-President

This supplementary publication is divided into two parts, with the first part reflecting board of appeal activities in 2014 and providing statistics. The second part is made up of summaries of decisions of the boards issued in 2014, and also includes a number of decisions of note issued in the first quarter of 2015. Provided in the annex to the report are the headnotes of decisions scheduled for publication in the Official Journal of the European Patent Office.

As always, this report aims to present the latest developments in the boards' case law in an easily accessible way. The same proven format as in previous years has been used: dividing the case law into topics with short summaries of selected decisions on each topic. Of course no summary, however diligent, can ever be a substitute for reading the actual decision. All the decisions cited in the publication can be read in full and free of charge on the EPO website (www.epo.org).

I would particularly like to thank the members of our Legal Research Service (Dept. 3.0.30) for their valuable work in drawing up the present report. My thanks also extend to the EPO Language Service, without whose active support simultaneous publication in all three official languages would not have been possible, as well as to all the other EPO staff who have helped produce the present publication.

I hope that all those who read the report will find it useful.

Wim van der Eijk

Vice-President DG 3

Chairman of the Enlarged Board of Appeal

AVANT-PROPOS du Vice-Président

La présente Publication supplémentaire se divise en deux parties. La première partie rend compte des activités des chambres de recours en 2014, statistiques à l'appui. La deuxième comprend des résumés de décisions rendues par les chambres en 2014, ainsi que de certaines décisions importantes du premier trimestre de 2015. Les sommaires des décisions qu'il est prévu de publier au Journal officiel de l'Office européen des brevets figurent en annexe au présent rapport.

Comme dans le passé, cette publication vise à présenter de manière facilement accessible les derniers développements concernant la jurisprudence des chambres de recours. Ayant fait ses preuves, la présentation des éditions précédentes a été conservée, la jurisprudence étant répartie par thèmes, avec, pour chacun d'eux, de brefs résumés de décisions sélectionnées. Il est toutefois évident que la lecture d'un résumé, même réalisé avec le plus grand soin, ne saurait se substituer à celle de la décision elle-même. Toutes les décisions citées dans la publication peuvent être consultées gratuitement en texte intégral sur le site Internet de l'OEB (www.epo.org).

Mes remerciements s'adressent particulièrement aux membres de notre Service de recherche juridique (S 3.0.30) pour leur précieux travail de rédaction du présent rapport. Je remercie aussi le Service linguistique de l'OEB, dont le soutien actif a permis la parution du présent rapport simultanément dans les trois langues officielles, ainsi que tous les agents de l'OEB qui ont contribué à la réalisation de la présente publication.

Je souhaite à tous une lecture enrichissante.

Wim van der Eijk

Vice-Président DG 3

Président de la Grande Chambre de recours